

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 128 (2002)  
**Heft:** 10  
  
**Vorwort:** Editorial  
**Autor:** Suter, Hans

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# EDITORIAL

Liebe Leserin, lieber Leser

Wie halten Sie es denn so in Sachen Aberglaube? Ich doch nicht! denken Sie jetzt. Täglich das Horoskop lesen, den Biorhythmus checken, nicht im 13. Stock nächtigen – das Übliche eben. Mit Aberglaube hat das doch nichts zu tun. ...es sei denn, es steht was Positives im Horoskop. Und wenn der Biorhythmus stimmt, weshalb nicht gleich zu neuen Ufern aufbrechen? Und wenn man im Hotel nicht in den 13. Stock gebucht ist: Warum sich dagegen wehren, wo es dieses Stockwerk nummerisch gar nicht gibt?

Auf ein tolles neues Jahr voller Glaube! Aber achten Sie auf die schwarze Katze am Freitag, dem 13., und werfen Sie frühzeitig eine Handvoll Salz über die linke Schulter.

*Hans Suter*

PS: Die Wirtschaftskapitäne haben es nicht anders gewollt: Der «Nebelspalter» wirft mal wieder einen Blick in die Teppichetage der Unternehmen. Setzen Sie sich, wenn die nächste Ausgabe kommt!

## Erscheinungsdaten 2003

Nr. 1	24. Januar	Nr. 6	20. Juni	Nr. 11	07. November
Nr. 2/3	28. Februar	Nr. 7/8	18. Juli	Nr. 12	12. Dezember
Nr. 4	04. April	Nr. 9	29. August		
Nr. 5	16. Mai	Nr. 10	03. Oktober		

## Nebelspalter

Das Humor- und Satire-Magazin

Gegründet 1875 von Jean Nötzli

Engeli & Partner Verlag

Bahnhofstrasse 17, 9326 Horn

Telefon 071 846 88 76, Fax 071 846 88 79

ISDN-Nr.: 071 846 88 77

Text: hans.suter@ep-group.ch, Bild: igor.weber@ep-group.ch, www.nebelspalter.ch

### VERLEGER

Thomas Engeli

### VERLAGSLEITUNG

Konrad Künzler

### REDAKTION

Hans Suter, Chefredaktor, hans.suter@ep-group.ch

Jacqueline Zillig, jacqueline.zillig@ep-group.ch

Brigitte Baur, brigitte.baur@ep-group.ch

### REDAKTIONSASSISTENTIN

Patricia Sieber, patricia.sieber@ep-group.ch

### STÄNDIGE MITARBEITER

Kai Schütte, Hörnen Schmutz, Reto Fontana

### ART DIRECTOR/BILDREDAKTION

Igor Weber, igor.weber@ep-group.ch

### KORREKTORAT

Brigitte Ackermann

### VERKAUFSLEITUNG ANZEIGEN

Thomas Engeli

### ABONNENTENDIENST

Verena Mauch, nebelspalter@ep-group.ch, Jahresabonnement Fr. 92.00 (inkl. MwSt.), Einzelexemplar Fr. 9.80, Der «Nebelspalter» erscheint 10 x jährlich, Telefon 071 846 88 75

### LAYOUT

Tiziana Secchi  
Kovikom AG, Aspasia Frantzis

### DRUCK

Vogt-Schild/Habegger, Medien AG, Solothurn

Der Verlag haftet nicht für unverlangt eingesandte Manuskripte und Cartoons. Abdruck von Texten und Cartoons nur mit Zustimmung der Redaktion.

Im Engeli & Partner Verlag erscheinen auch die «Medizin-Zeitung» (Schweizer Fachzeitung für das Gesundheitswesen, 10 Ausgaben pro Jahr, 9. Jahrgang) und das Wirtschaftsmagazin «KMU» (10 Ausgaben pro Jahr, 3. Jahrgang).

## FALLBEIL

für

## UNCLE SAM

Auch wenn man es George W. Bush auf den ersten Blick nicht zutrauen würde: Uncle Sam versteht sich wie kein Zweiter auf sein ABC. In seinem Arsenal finden sich Unmengen atomarer, biologischer und chemischer Waffen – alles vom Feinsten. Einmal Weltpolizist geworden, will man es auch bleiben! Gelingt dies nicht mit Geistesgaben, bietet sich immer noch das ABC an.

Nun soll es in fernen Ländern aber Herren – vornehmlich Diktatoren – geben, die sich in Sachen Geistesgaben auch nicht sonderlich auskennen. So haben sich diese ebenfalls im grossen ABC kundig gemacht und werkeln nun eifrig an kleinen Schweinereien – sehr zum Missfallen Uncle Sam's allerdings. Doch wer dem Hund auf den Schwanz tritt...

So macht sich Uncle Sam wieder auf, die Waffenkammern dieser Welt zu entrümpeln. Da es allenthalben Winter geworden ist, beginnt man im sommerlich warmen Irak. Reiner Zufall also, und hat auch nichts mit Erdöl zu tun. Vergessen bleibt allerdings, dass Uncle Sam unlängst das Zusatzprotokoll zum B-Waffen-Übereinkommen abgelehnt hat.

In jüngster Zeit hat Uncle Sam an Autorität eingebüsst. So hat beispielsweise Irak den von den USA dirigierten Höflichkeitsbesuch der UNO-Inspektoren freundlich abgelehnt. Als Uncle Sam dann, böse geworden, mit Waffengewalt drohte, hat Saddam Hussein die Herren doch noch eingeladen. Falls diese nichts finden sollten, muss Uncle Sam den längst eingeplanten Krieg trotzdem vom Zaun brechen. Ehrensache! Da Waffen aus dem ABC-Arsenal aber verboten sind, braucht er dringend eine Alternative: das Fallbeil.

Hier ist es, Uncle Sam!

Hans Suter

